

MANUAL PARA EL DENUNCIADO

Chem kunü afun cülparrümeley feita chi warria mew ka ti rüpü pule.

¿Qué podría hacer si cometo un error en la ciudad o en la ruta de algún lugar?

1.- Chum afün=zayun tukugely

¿Qué debo hacer si soy denunciado(a)?

a.- Kullikumüafun: petu rulpal kechü antü mew. (Puedo pagar la multa antes de cinco días desde la fecha del parte).

b.- Tañi rüf amual fechi antü mew tachi ruca.



MANUAL PARA EL DENUNCIADO

2.- Chem wuirin lleneafun küpage pigely.
¿Qué documento debo llevar si soy citado?
Lleneaymi tami ad wirin culpalmi rupü pule, ka wirin mongen. (Su carné de identidad y si es infracción de tránsito, hoja de vida conductor)

3.- Chew nentupeafun tañi makina.
¿Dónde obtengo hoja de vida del conductor?
Mafün rüka mew zoy pullelelü. (En el registro Civil más cercano).

4.- Rúf zuam külen kiñe
Kim che= kelluntükelu kulpan dungun mew.
¿Necesito abogado?
No re rüf negele chiallfen makina müten fey chi ta kulli kullito pian. (No. Solo si se trata de choques y sea cobrar daños.)

MANUAL PARA EL DENUNCIADO

5.- Fey ta wesalka yafün amunuli.

¿Qué pasa si no voy al Tribunal?

Kimumel chiche nielu dungun (El Juez lo castigara de forma inmediata y si n paga la multa, será arrestado).

6.- Ngien: rüf zungü ta ñi dungual. Inkakelú.

¿Tengo derecho a hablar con el Juez?

Fei chí antü kupage pingelmy may.

(Sí, siempre el día en que haya sido citado).

7.- Chew kullingekei tac upan dunge.

¿Dónde se paga la multa?

Kullingekei Tesorería Municipal rüka. (En Tesorería Municipal).

8.- Tulkautukey tañi kume az wiriñ (mongen)

¿Quedan manchados mis antecedentes?

Welu wesa wesa rumelmi müten. (Sí, solo cuando sean infracciones graves y gravísimas).

